



НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ БІОРЕСУРСІВ І ПРИРОДОКОРИСТУВАННЯ УКРАЇНИ

Кафедра тракторів і автомобілів

ЗАТВЕРДЖЕНО

Механіко-технологічний факультет
12 червня 2025 року

РОБОЧА ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ «ІНОЗЕМНА МОВА. COMMUNICATION SKILLS»

Галузь знань: J «Транспорт та послуги»
Спеціальність: J8 «Автомобільний транспорт»
Освітня програма: «Автомобільний транспорт»
Факультет: Механіко-технологічний
Розробник: к.п.н. Якушко К.Г.

Київ 2025

Опис навчальної дисципліни «Іноземна мова. Communication skills»

Навчальний курс іноземної мови для покращення комунікаційних навичок розроблено таким чином, щоб надати студентам навчального процесу всі необхідні знання та навички, потрібні для успішного спілкування з рідними носіями мови на всіх рівнях, від письмового та жестового, до розмовного. Метою є підготовка студентів до вільного спілкування з рідними носіями мови на теми про транспортні технології та машини. Завдання дисципліни – оволодіння основними категоріями фонетичного та граматичного ряду; оволодіння базовою лексикою та основними моделями словотворення; формування мовленнєвих (діалогічних і монологічних) навичок побутової, соціально-культурної та професійної сфер спілкування; формування вмінь та навичок самостійної роботи з іншомовним текстом та співрозмовником.

Галузь знань, спеціальність, освітня програма, освітній ступінь		
Освітній ступінь	бакалавр	
Спеціальність	J8 Автомобільний транспорт	
Освітня програма	Автомобільний транспорт	
Характеристика навчальної дисципліни		
Вид	обов'язкова	
Загальна кількість годин	120	
Кількість кредитів ECTS	4	
Кількість змістових модулів	2	
Курсовий проект (робота) (за наявності)	—	
Форма контролю	залік	
Показники навчальної дисципліни для денної та заочної форм здобуття вищої освіти		
	Форма здобуття вищої освіти	
	денна	заочна
Курс (рік підготовки)	1	1
Семестр	1, 2	1, 2
Лекційні заняття	—	—
Практичні, семінарські заняття	90 год.	22 год.
Лабораторні заняття	—	—
Самостійна робота	30 год.	98 год.
Кількість тижневих аудиторних годин для денної форми здобуття вищої освіти	4, 2 год.	1, 1 год.

1. Мета, компетентності та програмні результати навчальної дисципліни

Мета – вивчення англійської мови, навичок спілкування та комунікації на різних рівнях, від письмового, до жестового та розмовного. Підготовка здобувачів освіти до вільного спілкування з рідними носіями мови на різні теми.

Завдання – оволодіння основними категоріями фонетичного та граматичного ряду; оволодіння базовою лексикою та основними моделями словотворення; формування мовленнєвих (діалогічних і монологічних) навичок побутової, соціально-культурної та професійної сфер спілкування; формування вмінь та навичок самостійної роботи з іншомовним текстом та співрозмовником.

Набуття компетентностей:

інтегральна компетентність (ІК): Здатність розв'язувати складні спеціалізовані задачі та практичні проблеми у сфері автомобільного транспорту або у процесі навчання, що передбачає застосування певних теорій та методів технічних наук, економіки та управління і характеризується комплексністю та невизначеністю умов.

загальні компетентності (ЗК):

ЗК 6. Здатність використовувати інформаційні та комунікаційні технології.

ЗК 7. Здатність працювати в команді.

ЗК 8. Здатність спілкуватися з представниками інших професійних груп різного рівня (з експертами з інших галузей знань/видів економічної діяльності).

ЗК 9. Здатність працювати автономно.

ЗК 12. Здатність працювати в міжнародному контексті.

Програмні результати навчання (ПРН):

ПРН 2. Вільно спілкуватися державною та іноземною мовами усно і письмово при обговоренні професійних питань.

ПРН 4. Відшукувати необхідну інформацію в науково-технічній літературі, базах даних та інших джерелах; аналізувати та оцінювати цю інформацію.

ПРН 8. Розуміти і застосовувати у професійній діяльності нормативно-правові та законодавчі акти України, міжнародні нормативні документи, Правила технічної експлуатації автомобільного транспорту України, інструкції та рекомендації з експлуатації, ремонту та обслуговування автомобільних транспортних засобів, їх систем та елементів.

ПРН 25. Презентувати результати досліджень та професійної діяльності фахівцям і нефахівцям, аргументувати свою позицію.

2. Програма та структура навчальної дисципліни

Назви змістових модулів і тем	Кількість годин												
	денна форма							заочна форма					
	тижні	усього	у тому числі					усього	у тому числі				
			л	п	лаб	інд	с.р.		л	п	лаб	інд	с.р.
1 семестр													
Змістовий модуль 1. <i>Introduction to communication</i>													
Тема 1. Communication: an introduction. Land Motor Vehicles: the Basics	1, 2, 3	14		12			2	12		4			8
Тема 2. Non-verbal communication. Inside Vehicles.	4, 5, 6	14		12			2	12		4			8
Тема 3. Effective communication, essentials and barriers. Types of Vehicles.	7, 8, 9	14		12			2	10		2			8
Тема 4. Personal communication, horizontal and vertical communication. Tools for Maintenance.	10, 11, 12	14		12			2	10		2			8
Тема 5. Communication	13,	14		12			2	10		2			8

in the age of globalization. Engines.	14, 15												
Разом за змістовим модулем 1	70			60			10	54		14			40
Разом за 1 семестром	70			60			10	54		14			40
2 семестр													
Змістовий модуль 2. <i>Verbal communication</i>													
Тема 6. Listening skills, purpose of listening. Embedded Computers.	1, 2, 3	10		6			4	12		2			10
Тема 7. Oral communication skills, importance of spoken language. Vehicle Manufacturing.	4, 5, 6	10		6			4	14		2			12
Тема 8. Asking and giving advice, apologizing and forgiving, requests. Traffic Rules	7, 8, 9	10		6			4	14		2			12
Тема 9. Reading skills, purpose of reading, skimming, comprehension. Types of Measurements.	10, 11, 12	10		6			4	13		1			12
Тема 10. Giving instructions in the workplace, demanding explanations. Modern Developments in Land Vehicles.	13, 14, 15	10		6			4	13		1			12
Разом за змістовим модулем 2	50			30			20	66		8			58
Разом за 2 семестром	50			30			20	66		8			58
Усього годин	120			90			30	120		22			98
Курсовий проект	–		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Усього годин	120			90			30	120		22			98

3. Теми лекцій

№ з/п	Назва теми	Кількість годин
1.		
Разом		

4. Теми практичних занять

№ з/п	Назва теми	Кількість годин
1.	Communication: an introduction. Land Motor Vehicles: the Basics.	12
2.	Non-verbal communication. Inside Vehicles.	12
3.	Effective communication, essentials and barriers. Types of	12

	Vehicles.	
4.	Personal communication, horizontal and vertical communication. Tools for Maintenance.	12
5.	Communication in the age of globalization. Engines.	12
6.	Listening skills, purpose of listening. Embedded Computers.	6
7.	Oral communication skills, importance of spoken language. Vehicle Manufacturing.	6
8.	Asking and giving advice, apologizing and forgiving, requests. Traffic Rules	6
9.	Reading skills, purpose of reading, skimming, comprehension. Types of Measurements.	6
10.	Giving instructions in the workplace, demanding explanations. Modern Developments in Land Vehicles.	6
Разом		90

5. Теми самостійної роботи

№ з/п	Назва теми	Кількість годин
1	Communication: an introduction. Land Motor Vehicles: the Basics.	2
2	Non-verbal communication. Inside Vehicles.	2
3	Effective communication, essentials and barriers. Types of Vehicles.	2
4	Personal communication, horizontal and vertical communication. Tools for Maintenance.	2
5	Communication in the age of globalization. Engines.	2
6	Listening skills, purpose of listening. Embedded Computers.	4
7	Oral communication skills, importance of spoken language. Vehicle Manufacturing.	4
8	Asking and giving advice, apologizing and forgiving, requests. Traffic Rules	4
9	Reading skills, purpose of reading, skimming, comprehension. Types of Measurements.	4
10	Giving instructions in the workplace, demanding explanations. Modern Developments in Land Vehicles.	4
Разом		30

6. Методи та засоби діагностики результатів навчання:

- залік;
- модульні тести;
- реферати;
- інші види.

7. Методи навчання:

- словесний метод (лекція, дискусія, співбесіда тощо);
- практичний метод;
- наочний метод (метод ілюстрацій, метод демонстрацій);

- робота з навчально-методичною літературою (конспектування, тезування, анотування, рецензування, складання реферату);
- відеометод (дистанційні, мультимедійні, веб-орієнтовані тощо);
- самостійна робота (виконання завдань);
- інші види.

8. Оцінювання результатів навчання

Оцінювання знань здобувача вищої освіти відбувається за 100-бальною шкалою і переводиться в національну оцінку згідно чинного «Положення про екзамени та заліки у НУБіП України»

8.1. Розподіл балів за видами навчальної діяльності

Тема	Години (лекції/лабораторні, практичні, семінарські)	Результати навчання	Завдання	Оцінювання
1 семестр				
Модуль 1 Introduction to communication				
Тема 1. Communication: an introduction. Land Motor Vehicles: the Basics	12 / 2	Знати: базову професійну лексику з автомобільного транспорту. Розуміти: основи професійної комунікації. ПРН: РН2, РН4	Усні вправи, робота з текстом, лексичні завдання.	Поточний контроль
Тема 2. Non-verbal communication. Inside Vehicles	12 / 2	Розуміти: роль невербальної комунікації. Використовувати: фахову лексику при описі вузлів автомобіля. ПРН: РН2, РН25	Діалоги, рольові ігри.	Оцінювання
Тема 3. Effective communication, essentials and barriers. Types of Vehicles	12 / 2	Аналізувати: комунікативні бар'єри. Застосовувати: професійну лексику у фаховому спілкуванні. ПРН: РН2, РН25	Усні презентації, тестування.	Поточний контроль

Тема 4. Personal, horizontal and vertical communication. Tools for Maintenance	12 / 2	Розуміти: особливості ділового спілкування. Презентувати: технічну інформацію англійською мовою. ПРН: РН2, РН25	Презентація, практичні вправи.	Оцінювання
Тема 5. Communication in the age of globalization. Engines	12 / 2	Аналізувати: роль мови в міжнародному професійному середовищі. ПРН: РН2, РН12	Усне обговорення, есе.	Поточний контроль
2 семестр				
Модуль 2 Verbal communication				
Тема 6. Listening skills. Embedded Computers	6 / 4	Розуміти: усне мовлення носіїв мови. Аналізувати: технічну інформацію на слух. ПРН: РН2, РН4	Аудіювання, тестування.	Поточний контроль
Тема 7. Oral communication. Vehicle Manufacturing	6 / 4	Вміти: вести професійний діалог англійською мовою. ПРН: РН2, РН25	Діалоги, рольові ігри.	Оцінювання
Тема 8. Asking for advice, requests. Traffic Rules	6 / 4	Застосовувати: мовленнєві моделі професійного спілкування. ПРН: РН2, РН8	Практичні вправи, кейси.	Поточний контроль
Тема 9. Reading skills. Types of Measurements	6 / 4	Аналізувати: фахові тексти іноземною мовою. ПРН: РН4	Робота з текстом, тестування.	Оцінювання
Тема 10. Giving instructions. Modern Developments in Land Vehicles	6 / 4	Презентувати: професійну інформацію усно. Аргументувати: власну позицію. ПРН: РН2, РН25	Презентація, усний виступ.	Поточний контроль
Всього за 1-2 семестр				70
Залік				30
Всього за курс				100

8.2. Шкала оцінювання знань здобувача вищої освіти

Рейтинг здобувача вищої освіти, бали	Оцінка за національною системою (екзамени/заліки)
90-100	відмінно
74-89	добре
60-73	задовільно
0-59	незадовільно

8.3. Політика оцінювання

Політика щодо дедлайнів та перескладання	<i>НАПРИКЛАД:</i> роботи, які здаються із порушенням термінів без поважних причин, оцінюються на нижчу оцінку. Перескладання модулів відбувається із дозволу лектора за наявності поважних причин (наприклад, лікарняний).
Політика щодо академічної доброчесності	<i>НАПРИКЛАД:</i> списування під час контрольних робіт та екзаменів заборонені (в т.ч. із використанням мобільних девайсів). Курсові роботи, реферати повинні мати коректні текстові посилання на використану літературу
Політика щодо відвідування	<i>НАПРИКЛАД:</i> відвідування занять є обов'язковим. За об'єктивних причин (наприклад, хвороба, міжнародне стажування) навчання може відбуватись індивідуально (в он-лайн формі за погодженням із деканом факультету)

9. Навчально-методичне забезпечення:

- електронний навчальний курс навчальної дисципліни (на навчальному порталі НУБіП України eLearn – <https://elearn.nubip.edu.ua/course/view.php?id=5435>)
- конспекти лекцій та їх презентації (в електронному вигляді);
- підручники, навчальні посібники, практикуми;
- методичні матеріали щодо вивчення навчальної дисципліни для здобувачів вищої освіти денної та заочної форм здобуття вищої освіти;
- програма навчальної (виробничої) практики навчальної дисципліни (якщо вона передбачена навчальним планом).

10. Рекомендовані джерела інформації

1. Saienko N. V. English for Automotive Engineers : навч. посіб. – Kharkiv : Kharkiv National Automobile and Highway University, 2023. – 212 p.
2. Lannon J. M., Gurak L. J. Technical Communication. – Global ed., 15th ed. – New York : Pearson Education, 2024. – 640 p.
3. Balzotti J., Felker D. Technical Communication: A Design-Centric Approach. – New York : Routledge, 2022. – 392 p.
4. Ibbotson M. Professional English in Use: Engineering. – Cambridge : Cambridge University Press, 2009. – 144 p.
5. Glendinning E. H., McEwan J. Oxford English for Careers: Technology 2. – Oxford : Oxford University Press, 2009. – 136 p.